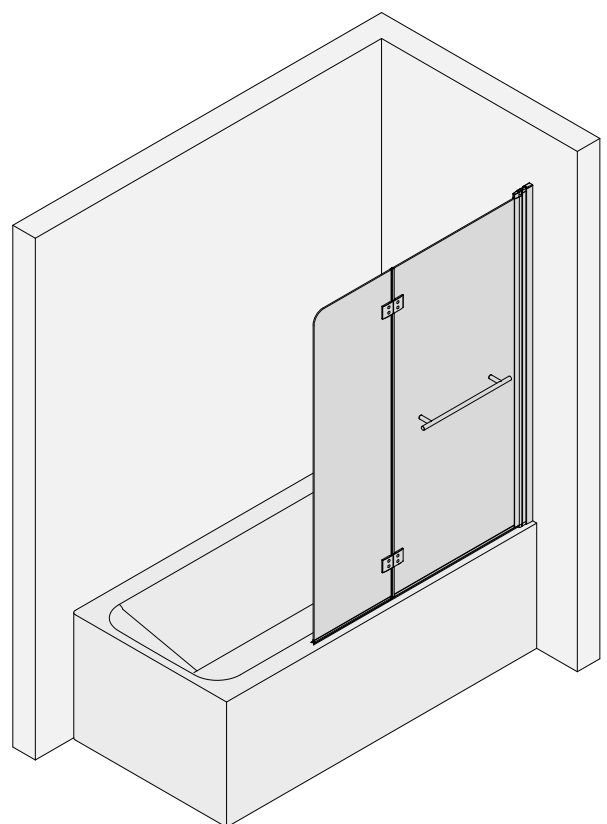
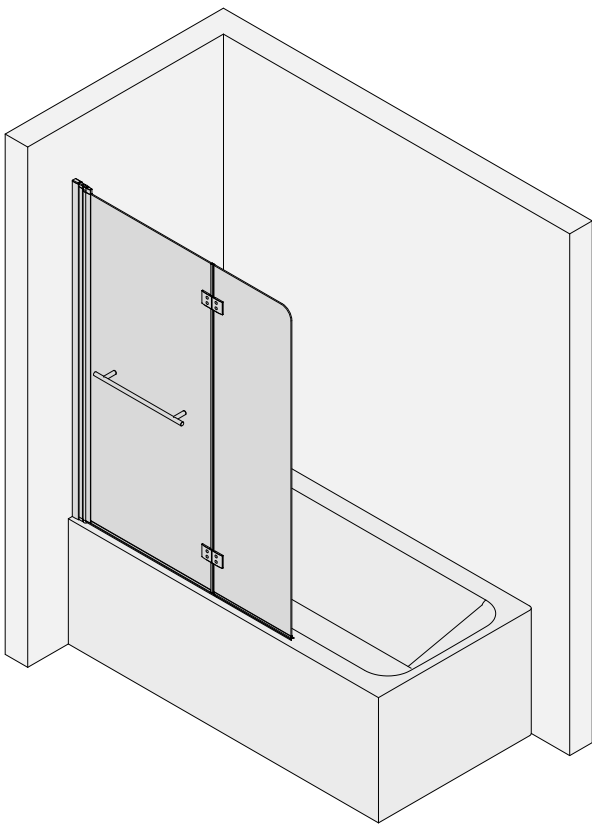


MONTAGEANLEITUNG

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

NOTICE DE MONTAGE

MONTAGEHANDLEIDING





SICHERHEITSHINWEISE / SAFETY INSTRUCTIONS CONSEILS DE SÉCURITÉ / VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

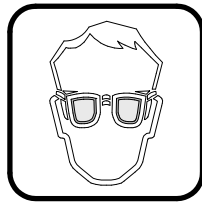


de Glaskanten schützen

en Protect glass edges

fr Protégez les bords du verre

nl Glasranden beschermen

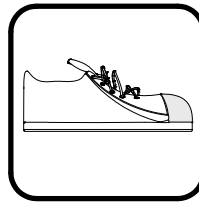


de Schutzbrille tragen

en Wear safety goggles

fr Portez des lunettes de protection

nl Veiligheidsbril dragen

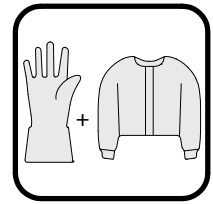


de Sicherheitsschuhe tragen

en Wear safety shoes

fr Portez des chaussures de sécurité

nl Veiligheidsschoenen dragen

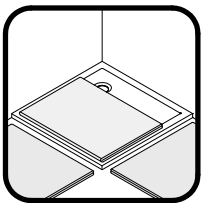


de Lange Handschuhe und langärmelige Kleidung tragen

en wear long gloves and long-sleeved clothing

fr portez des gants longs et des vêtements à manches longues

nl Draag lange handschoenen en kleding met lange mouwen

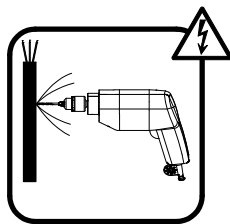


de Decken im Arbeitsbereich und dessen Umfeld auslegen

en Cover the shower tray and its area completely

fr Couvrez complètement le bac de douche et ses environs

nl Dekens op de douchebak en de omgeving leggen

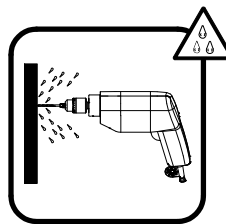


de über die Lage der Stromleitung informieren

en get information about the location of the power line

fr Informez-vous sur l'emplacement de la ligne électrique

nl Informeren over de locatie van de hoogspanningslijn

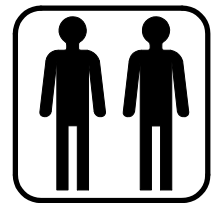


de über die Lage der Wasserleitung informieren

en get information about the location of the water pipe

fr Informez-vous sur l'emplacement de la ligne d'eau

nl Informeren over de locatie van de waterleiding



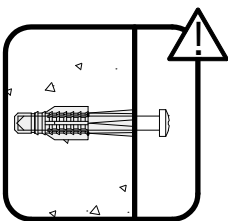
de Empfohlene Montage mit 2 Personen.

en Assembly recommended with 2 persons

fr Montage recommandé avec 2 personnes

nl Aanbevolen montage met 2 personen

HINWEIS / NOTE / NOTE / NOOT



de Vor der Montage die Beschaffenheit des Mauerwerks überprüfen. Gegebenenfalls ist das im Lieferumfang enthaltene Befestigungsmaterial nicht für die Befestigung geeignet.

en Check the condition of the masonry before installation. If applicable, the fixing material included in the scope of delivery is not suitable for mounting.

fr Vérifiez l'état de la maçonnerie avant le montage. Le cas échéant, le matériel d'approvisionnement compris dans la livraison n'est pas adapté à la fixation.

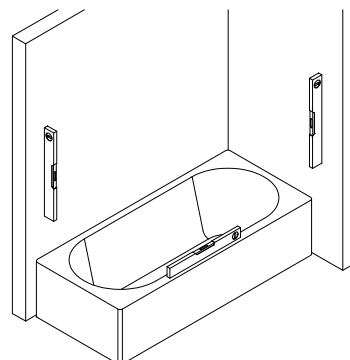
nl Controleer de toestand van het metselwerk voor de installatie. Indien gewenst is het bij de levering inbegrepen bevestigingsmateriaal niet geschikt voor montage.

de Die Aufstellfläche der Duschkabine muss eben sein.

en The installation surface of the shower enclosure must be level.

fr La surface d'installation de la cabine de douche doit être plane.

nl Het montagevlak van de douchewand moet waterpas zijn.



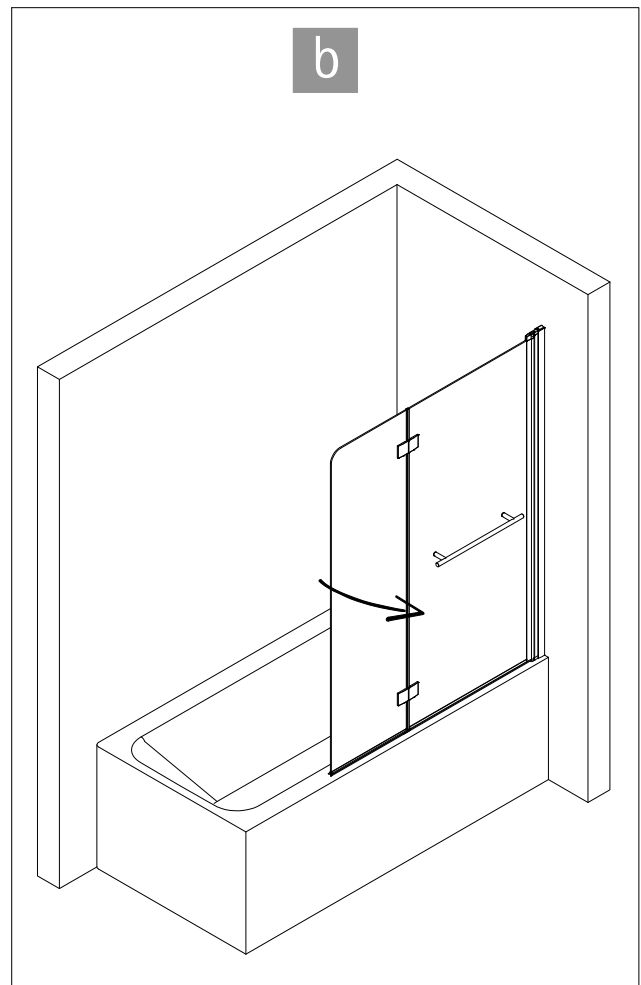
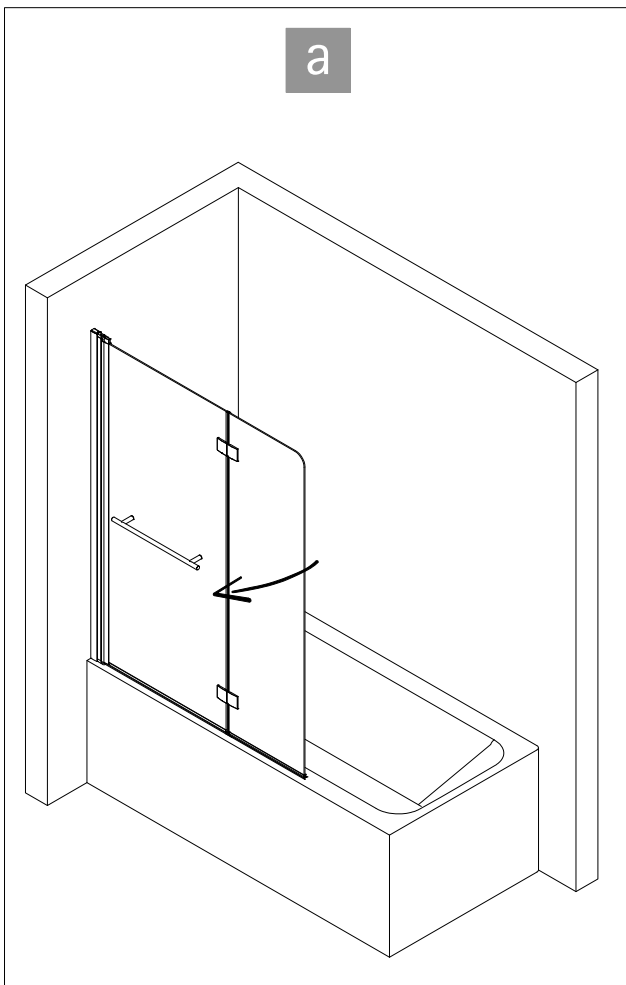
ANSCHLAG / FIXATION SIDE / FIXATION / MONTAGEZIJDE

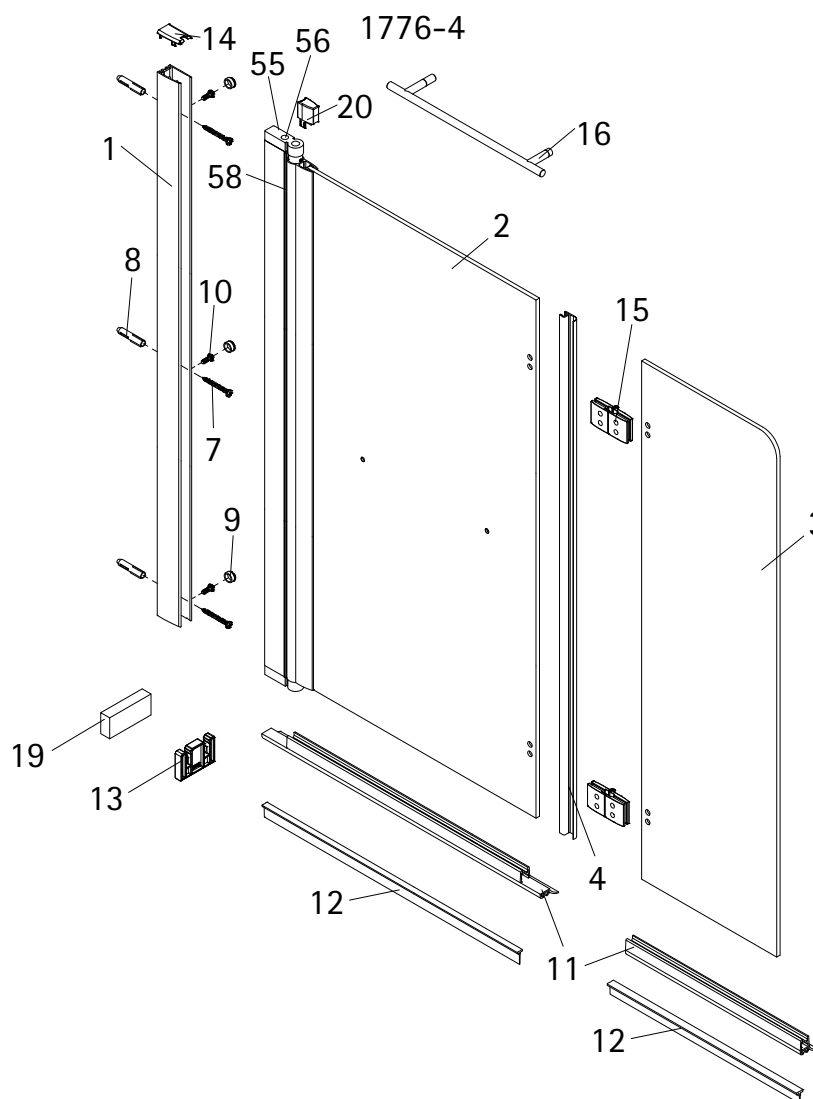
de Bei dem Badewannenaufsatz gibt es einen "Anschlag".
Es gibt zwei Arten von Anschlägen: a und b.
In dieser Montageanleitung wird der Aufbau a dargestellt. Die Montageschritte für den Aufbau b sind dann spiegelbildlich durchzuführen.

en Every bath screen has a "fixation side". The side is referred to as "hinge" on which the glass is mounted on the wall.
There are two possible fixation sides: hinge on the left (a) and hinge on the right (b).
This assembly instruction describes an assembly with "hinge on the left". The assembly steps on the right are then to be carried out in mirror image.

fr Chaque pare-baignoire a une "côté de fixation". On appelle "fixation" le côté sur lequel le verre est monté sur le mur.
Il y a deux côtés de fixation possible: fixation gauche (a) et fixation droite (b).
Cette notice de montage montre un montage avec "fixation gauche". Les étapes de montage à droite doivent alors être effectuées à l'envers.

nl Bij elke Badewand is er een "montagezijde". De "stop" is de kant waaraan het glas aan de muur is bevestigd.
Er zijn twee soorten montagezijden: montagezijde links (a) en montagezijde rechts (b).
Deze montagehandleiding toont de montage "montagezijde links". De assemblagestappen aan de rechterzijde moeten dan in spiegelbeeld worden uitgevoerd.





de

Pos.	Bezeichnung	Ersatzteil-Nr.		Preis
1	1x Wandanschlußprofil	E100230-3	Stück	86,95 €
2	1x Glaselement 1			
3	1x Glaselement 2			
4	1x Dichtung	E100070-1	Stück	24,95 €
7*	3x Schraube 4,2 x 45 mm			
8*	3x Dübel S6			
9*	3x Abdeckkappe für Kappenschraube			
10*	3x Kappenschraube 3,5 x 9,5 mm			
11	2x Wasserabweisprofil	E100058-5	Stück	23,00 €
12	2x Einschubdichtung	E100067-105-10	Stück	14,95 €
13	3x Montagehilfe	E100201-7	Set	12,00 €
14	1x Abdeckkappe rechts / links	E32205-2	Set	11,95 €
15	2x Scharnier eckig komplett	E100290-22-1	Stück	66,95 €
16	1x Stangengriff	E100140-26	Stück	32,95 €
19*	2x Montagehilfe	E100201-12	Set	12,00 €
20	1x Kappe für Drehlager			
55	2x Drehlager (vormontiert) (inkl. Pos. 20, 56)	E100082-4	Set pro Seite	31,95 €
56	2x Schraube 3,5 x 19 mm (vormontiert)			
58	1x Innendichtung (vormontiert)	E100070-2	Stück	24,95 €
*Montagezubehör		E32200-2		16,95 €

fr

Pos.	Description
1	1x profilé mural de fixation
2	1x porte 1
3	1x porte 2
4	1x joint
7*	3x vis 4,2 x 45 mm
8*	3x cheville S6
9*	3x cache vis
10*	3x vis à tête 3,5 x 9,5 mm
11	2x joint d'étanchéité horizontal bas
12	2x joint silicone à lèvres souple
13*	3x kit de montage
14*	1x cache
15	2x charnière complète arrêt
16	1x poignée barre
19*	2x kit de montage
20	1x cache
55	2x Pivot pièce (pré-assemblée) (incl. Pos. 56, 20)
56	2x vis 3,5 x 19 mm (pré-assemblée)
58	1x profilé d'étanchéité (pré-assemblée)

*kit de vis et caches

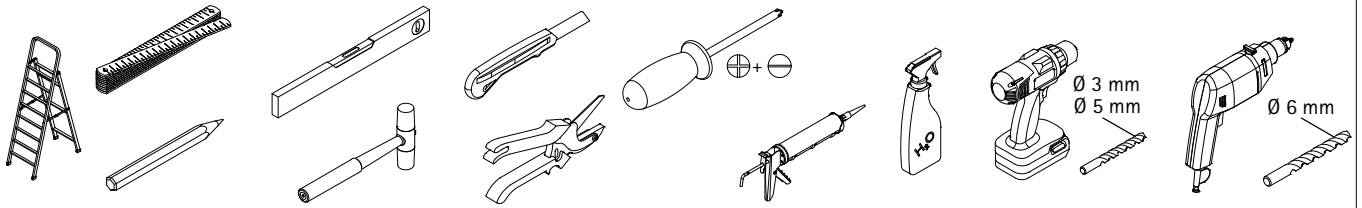
de Geben Sie bei farbigen Ersatzteilen den Farbcode mit an: 01 - aluminium | 41 - chrom

en Please state the colour code for coloured spare parts: 01 - aluminium | 41 - chrome

fr Veuillez indiquer le code couleur pour les pièces de rechange colorées : 01 - aluminium | 41 - chromé

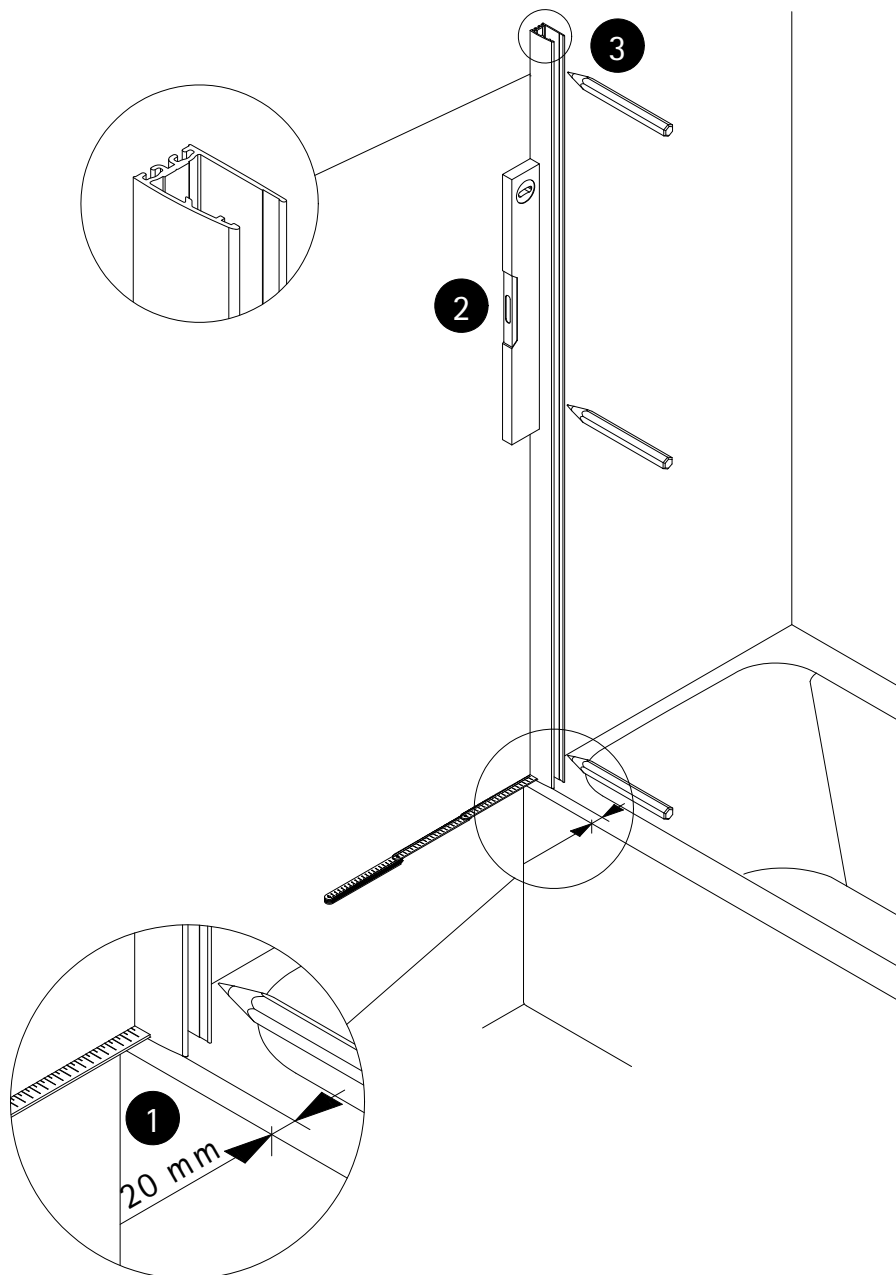
nl Gelieve de kleurcode voor gekleurde onderdelen te vermelden: 01 - aluminium | 41 - chroom

BENÖTIGTES WERKZEUG / TOOLS NEEDED
OUTILLAGE NECESSAIRE / BENODIGD WERKTUIG

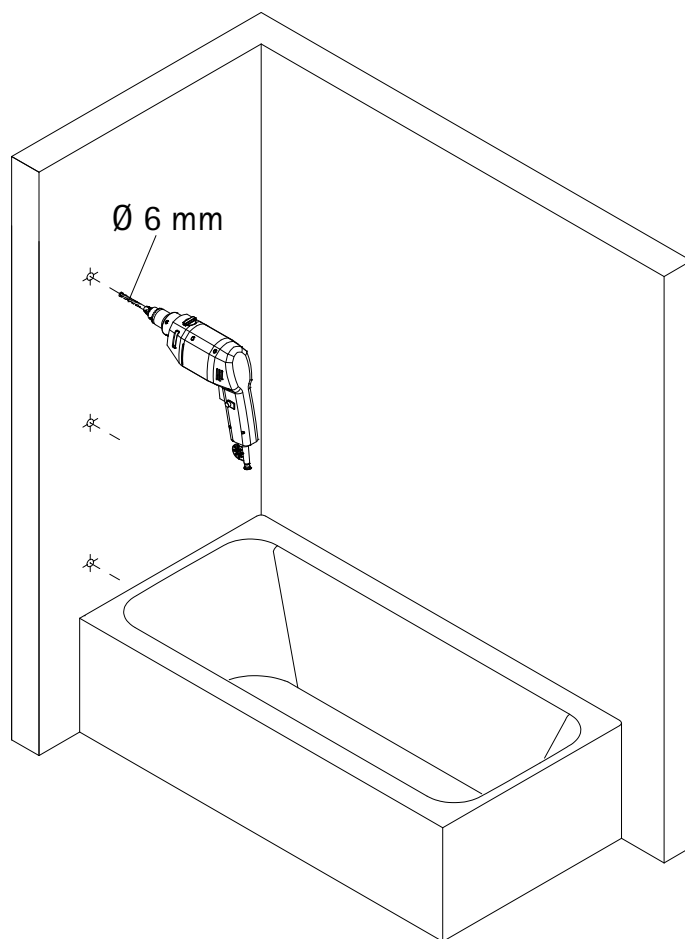


MONTAGE / ASSEMBLY / ASSEMBLAGE / ASSEMBLAGE

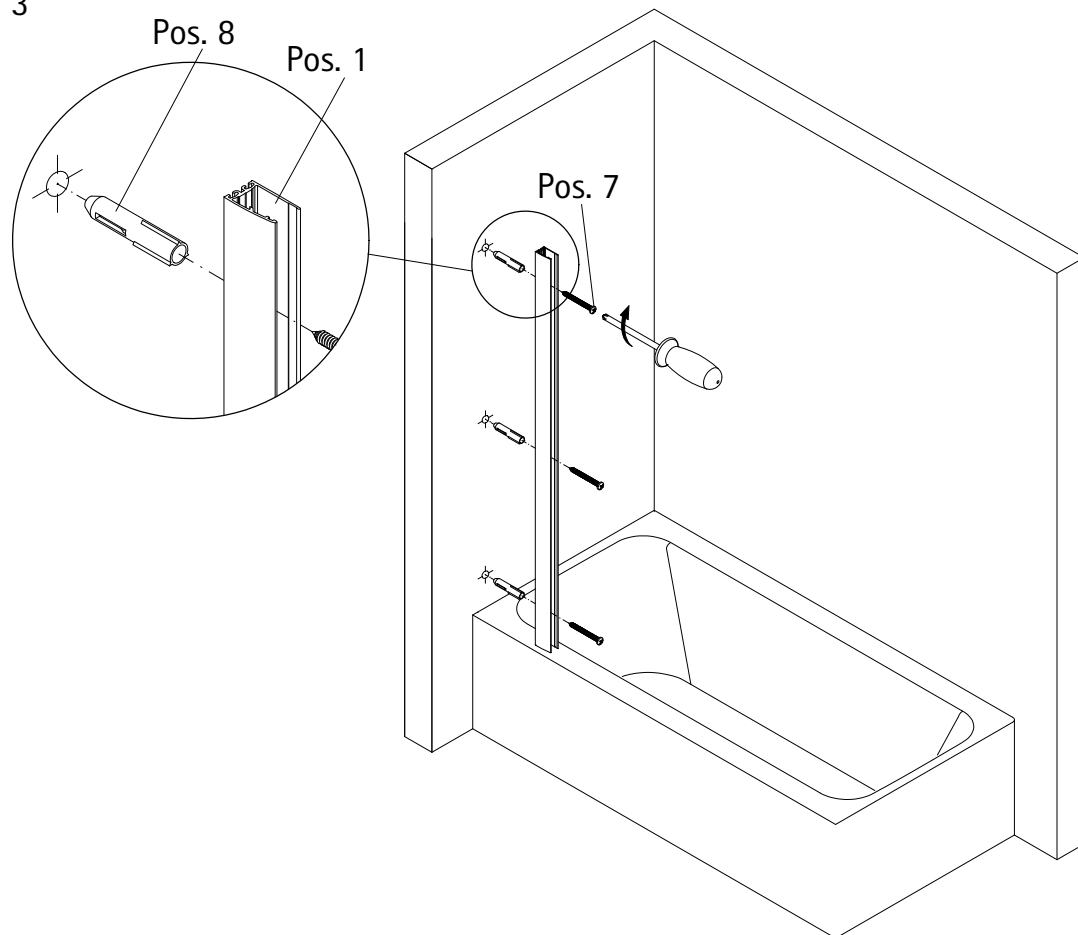
1



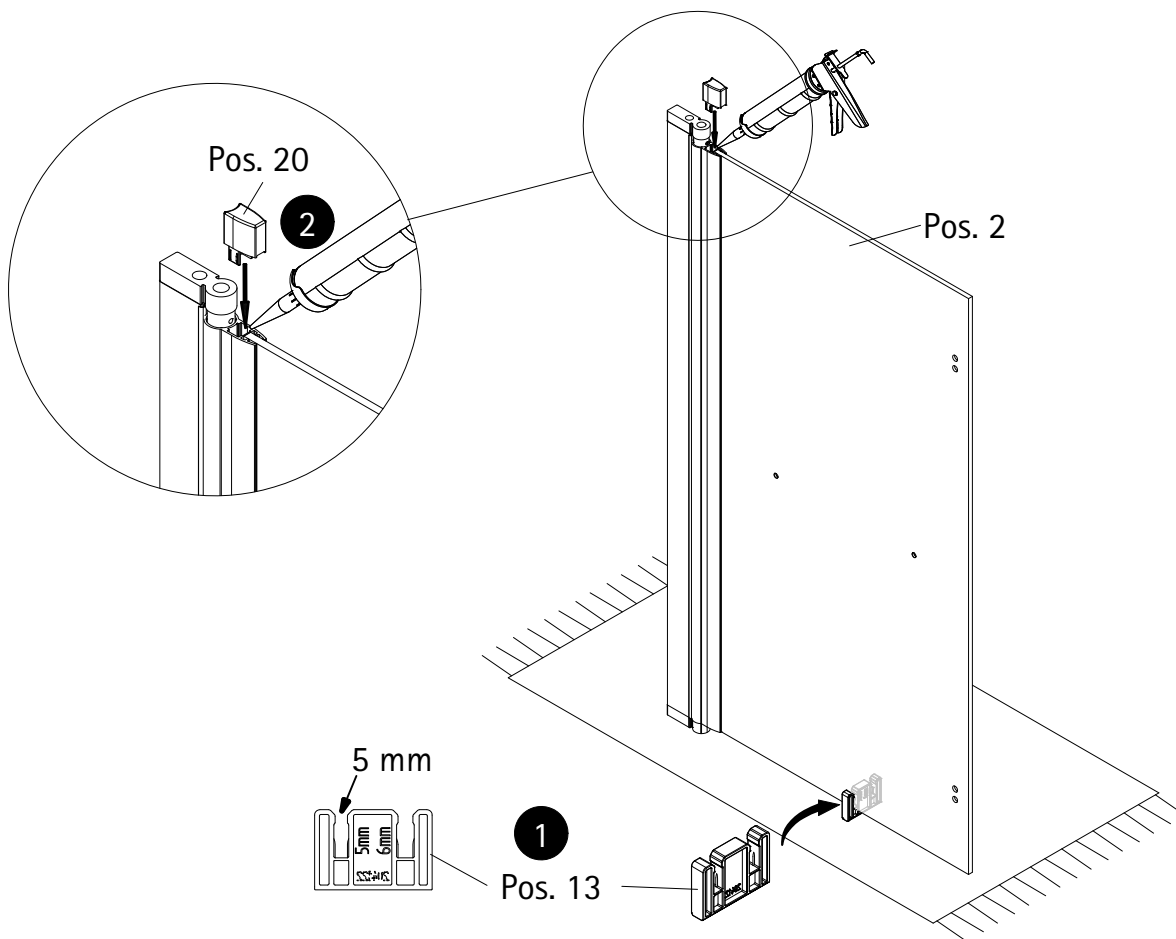
2



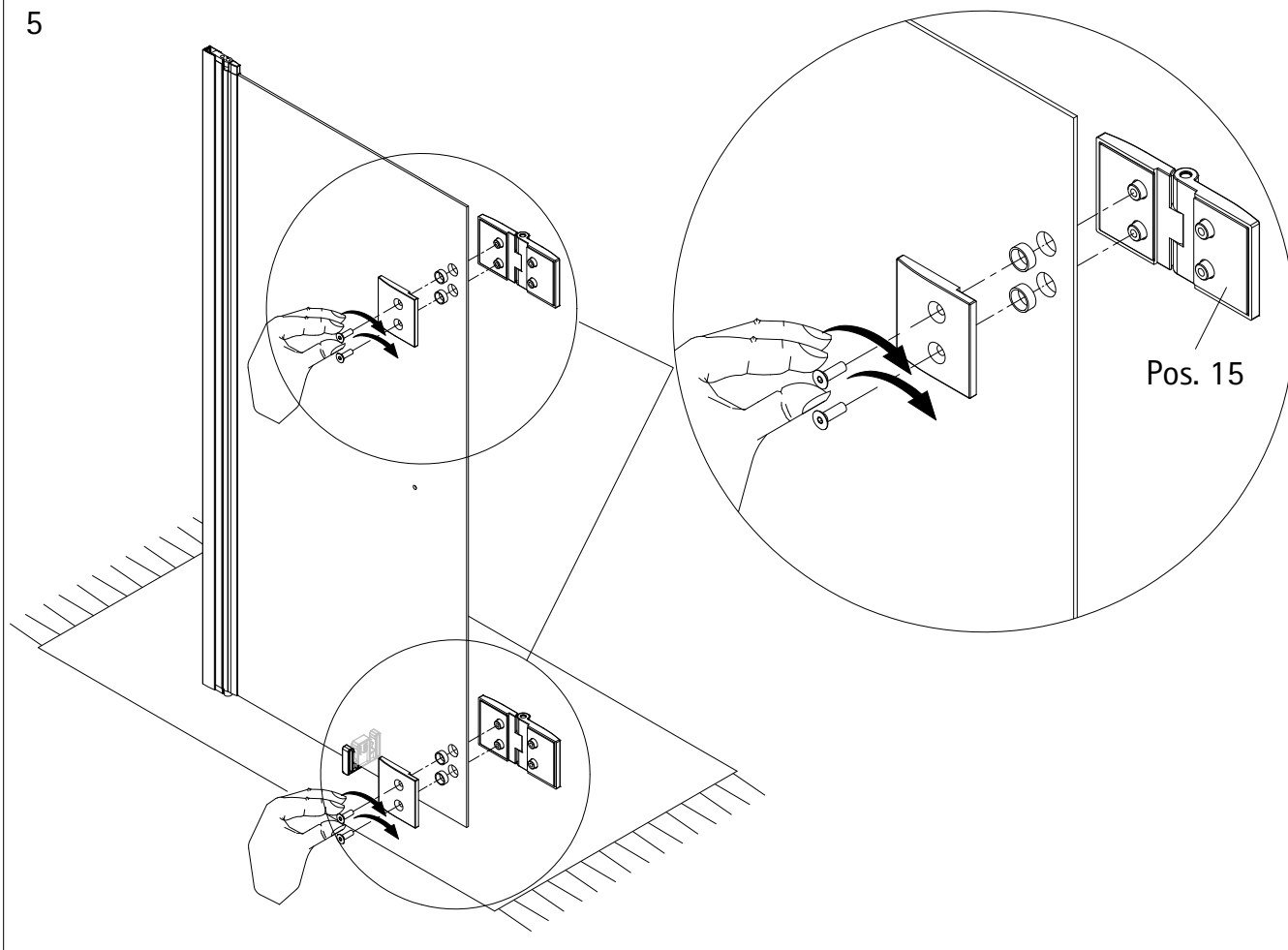
3



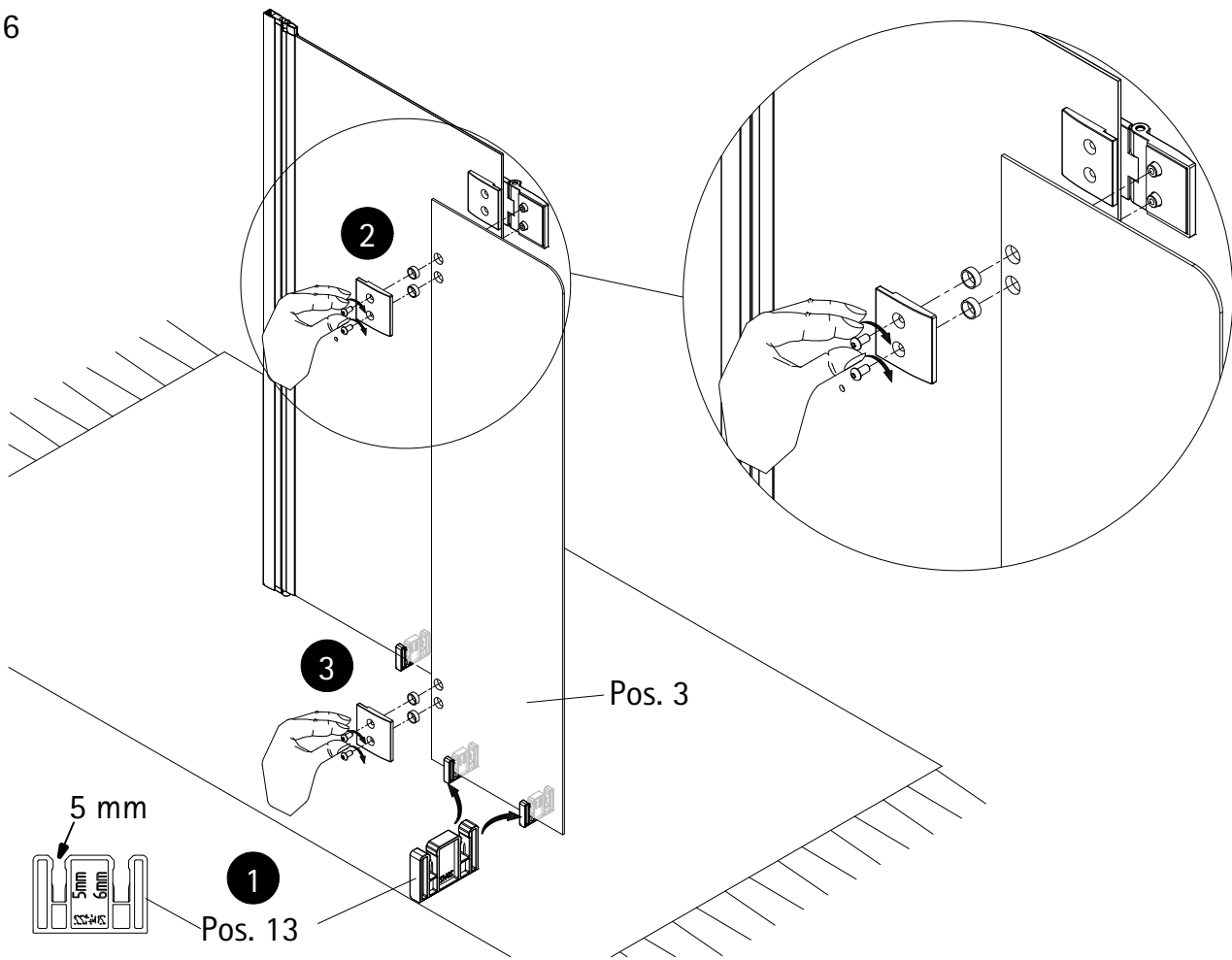
4



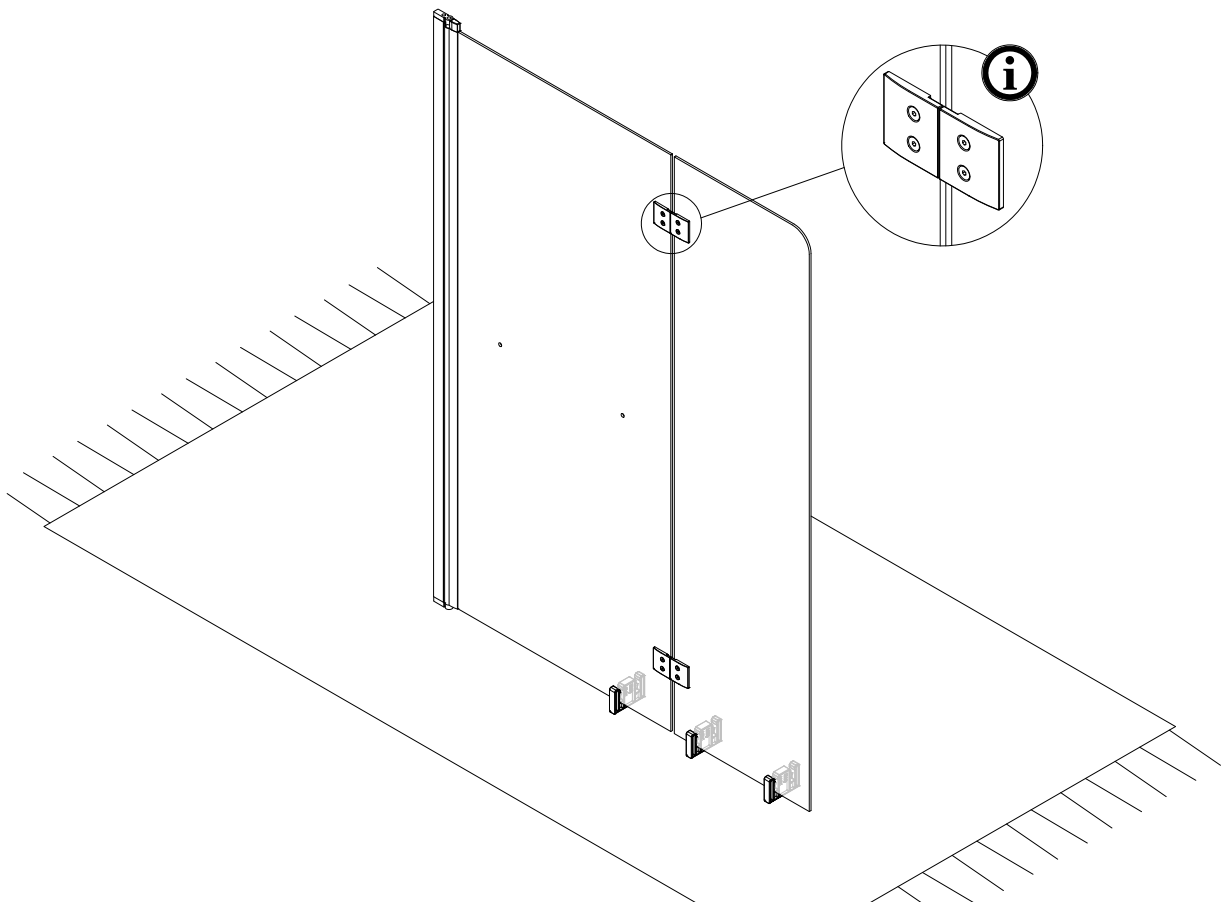
5

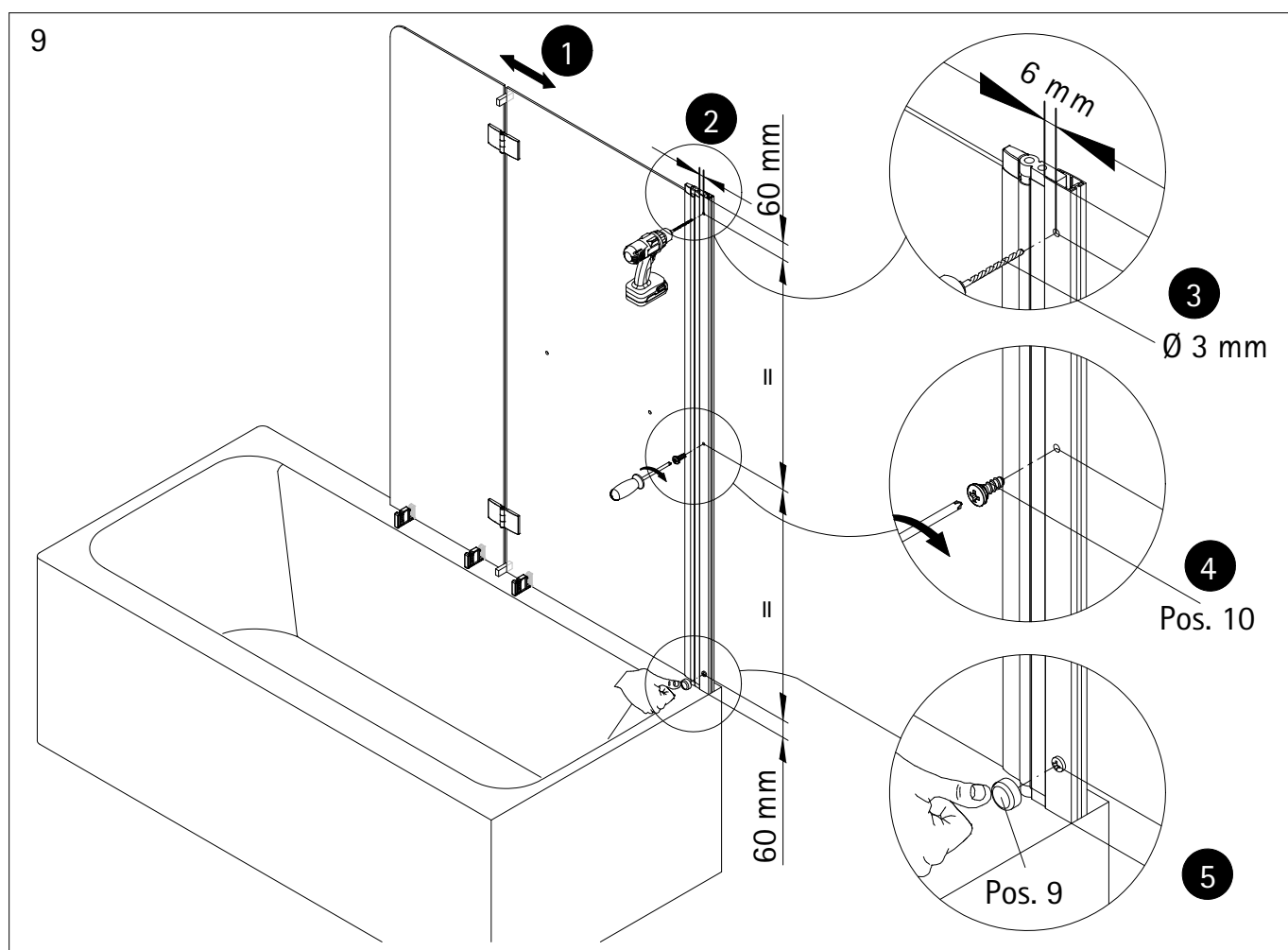
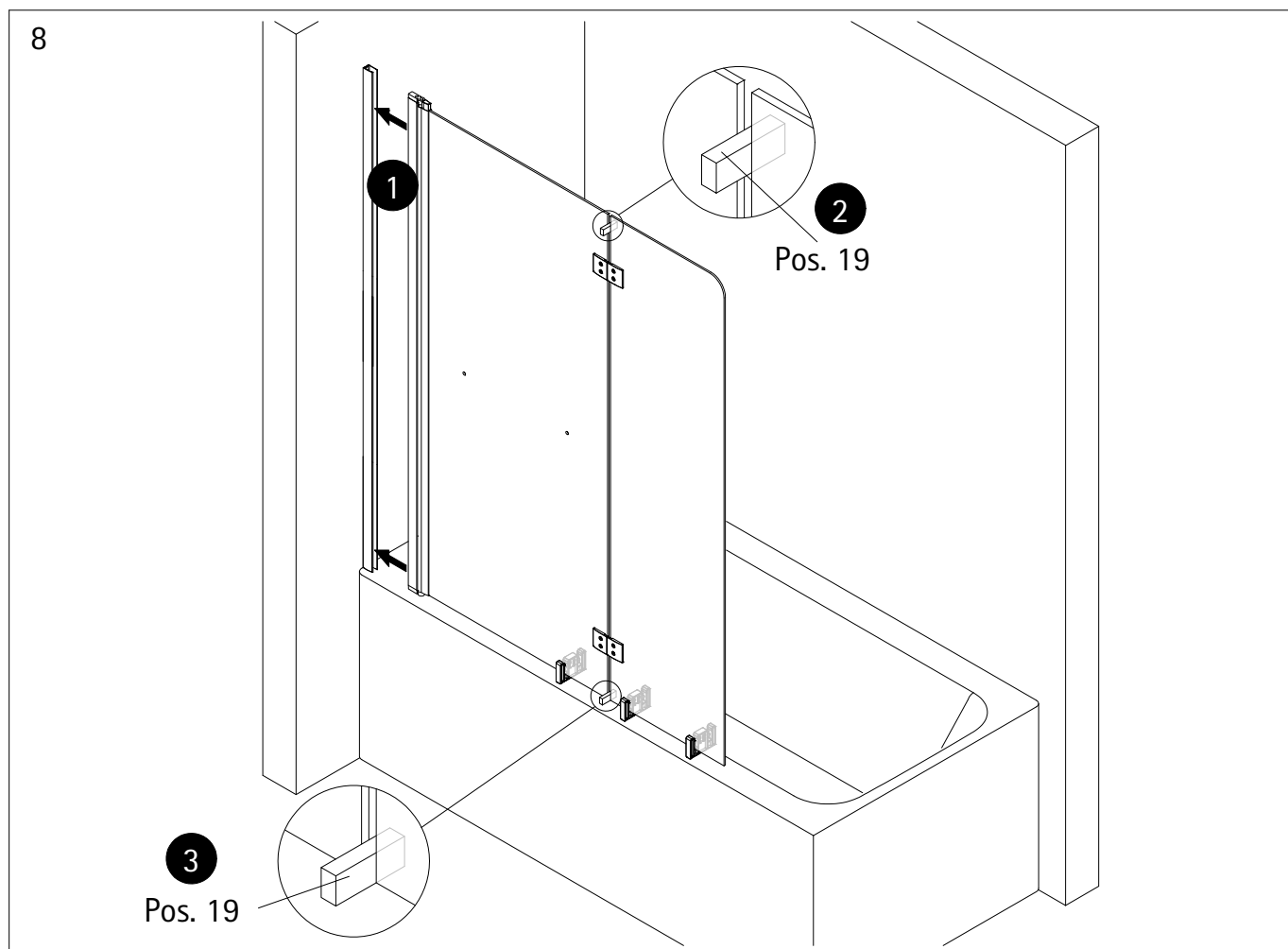


6

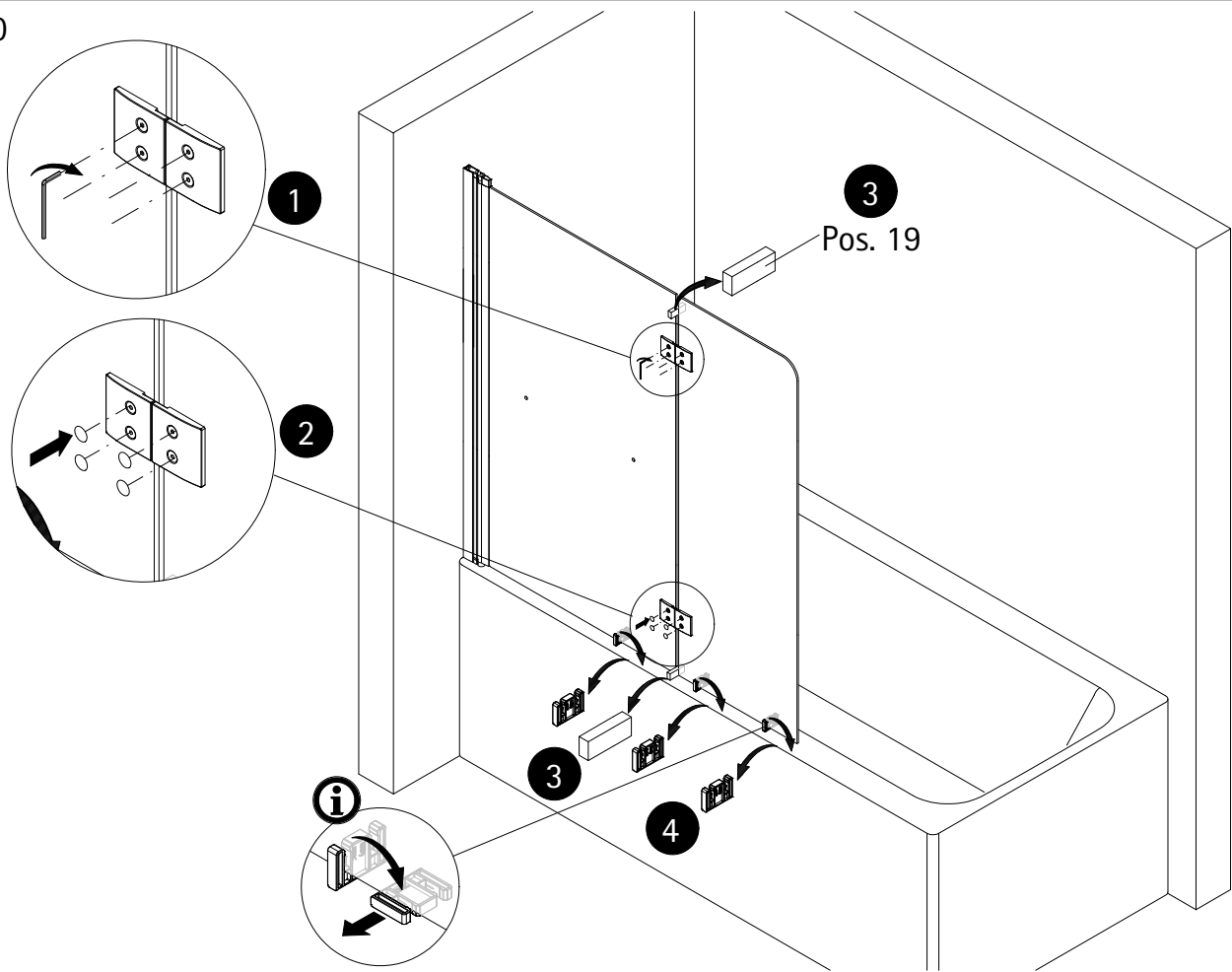


7

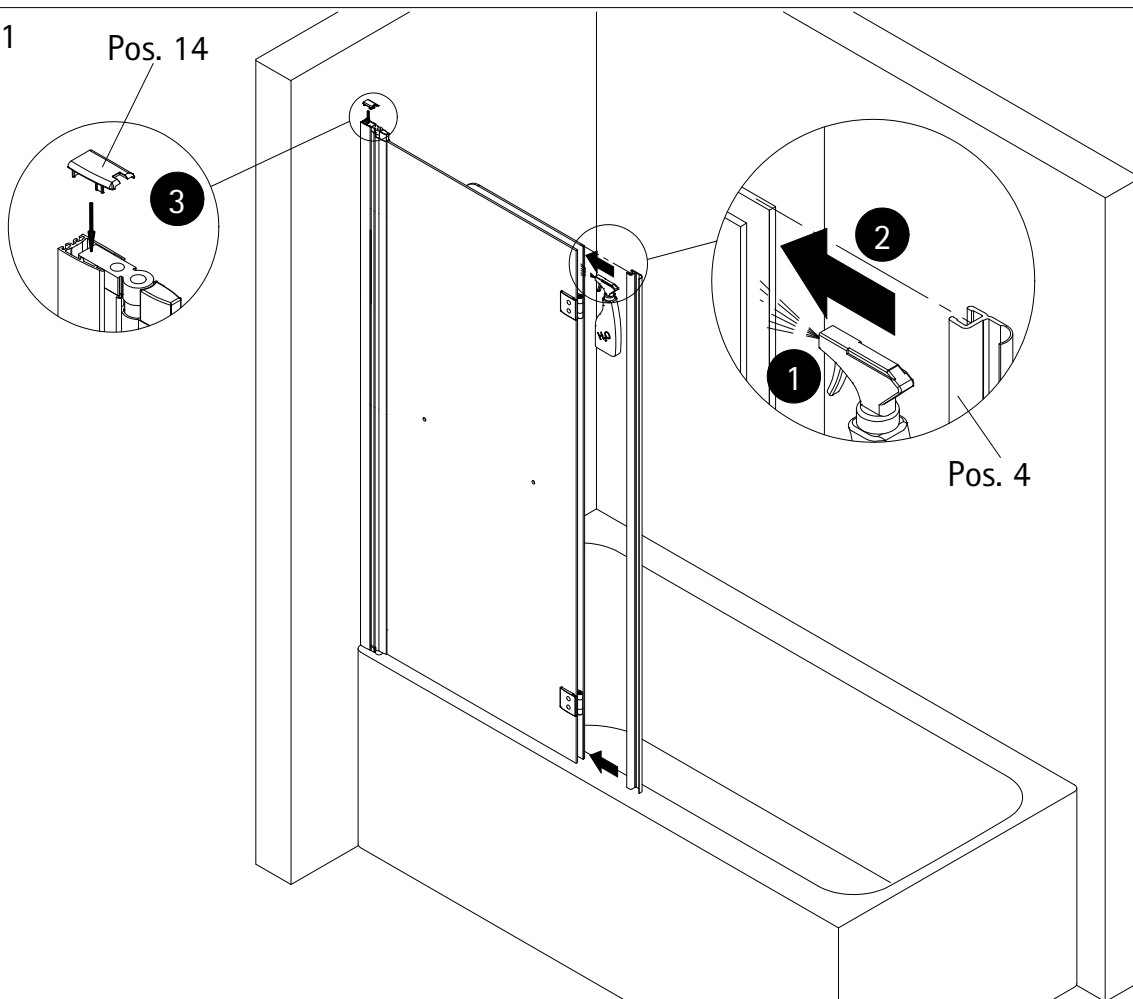




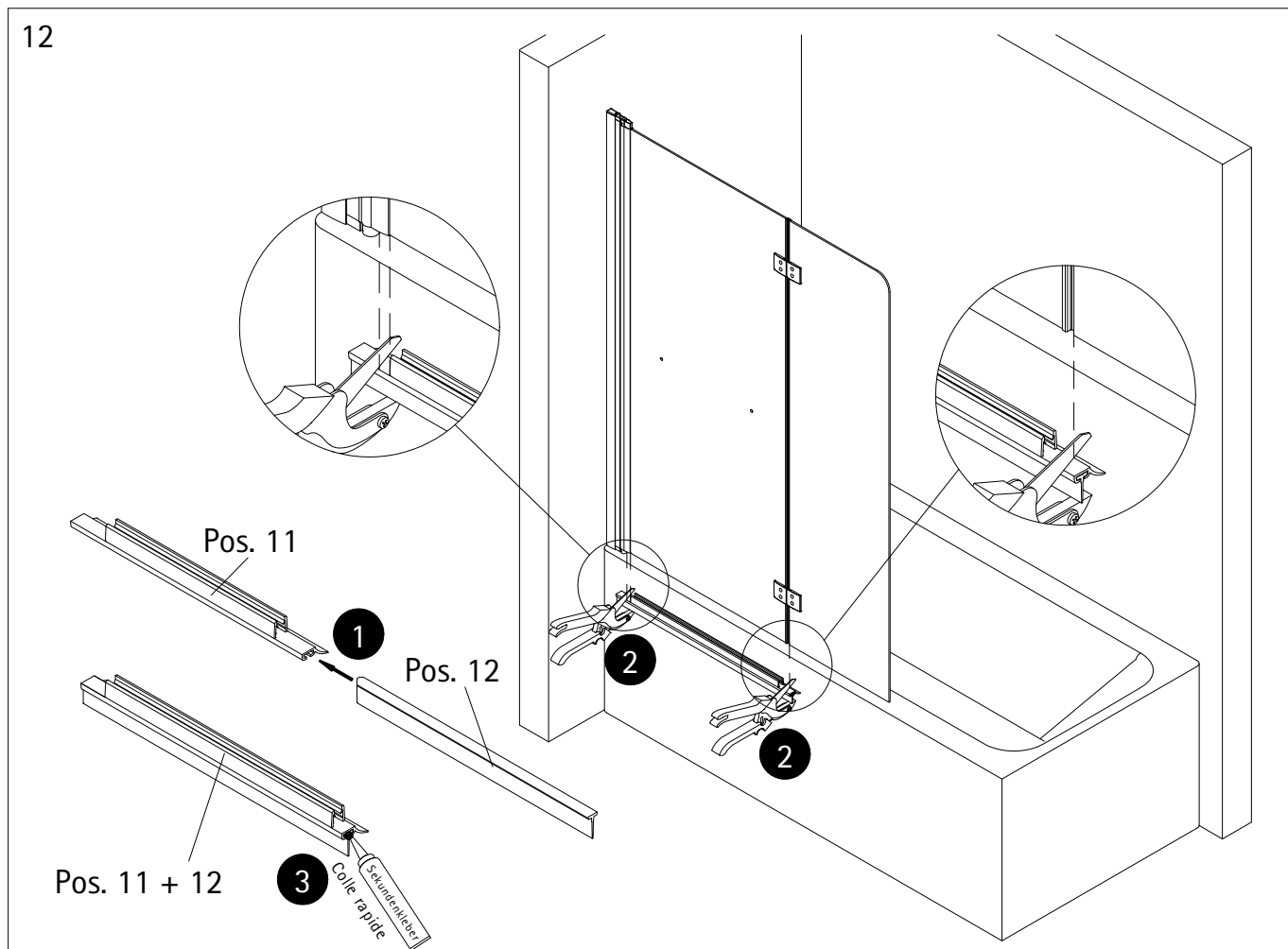
10



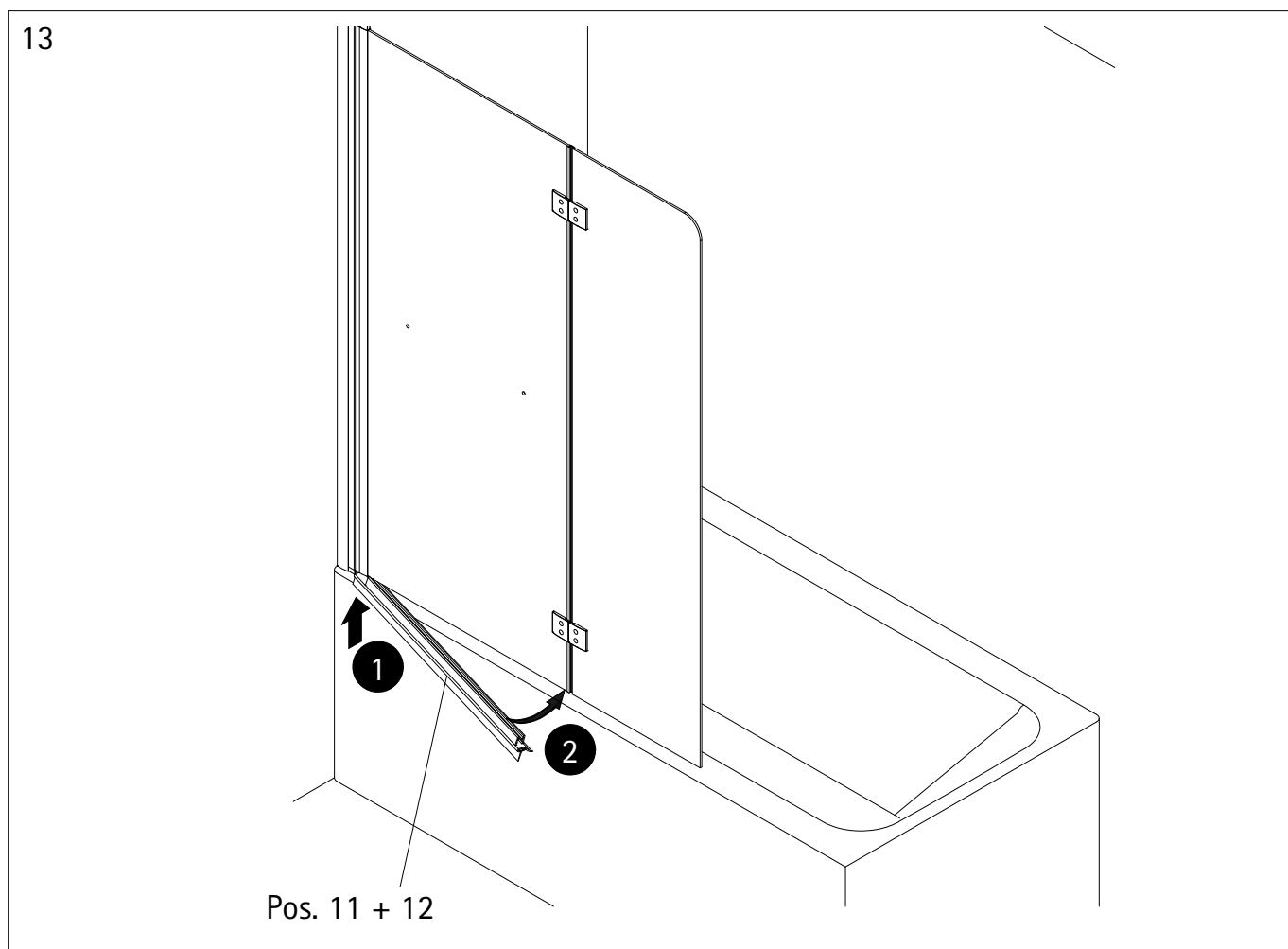
11



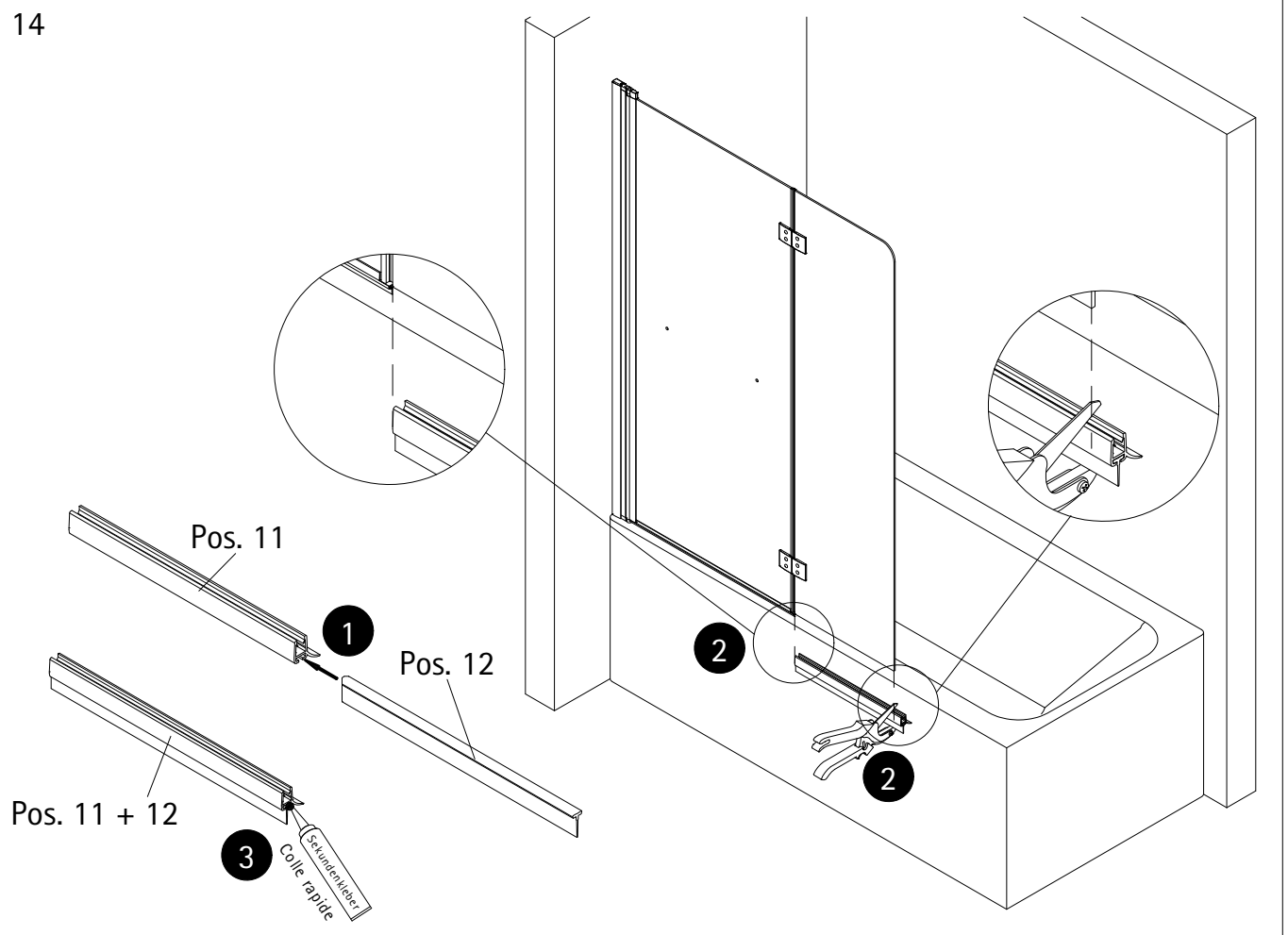
12



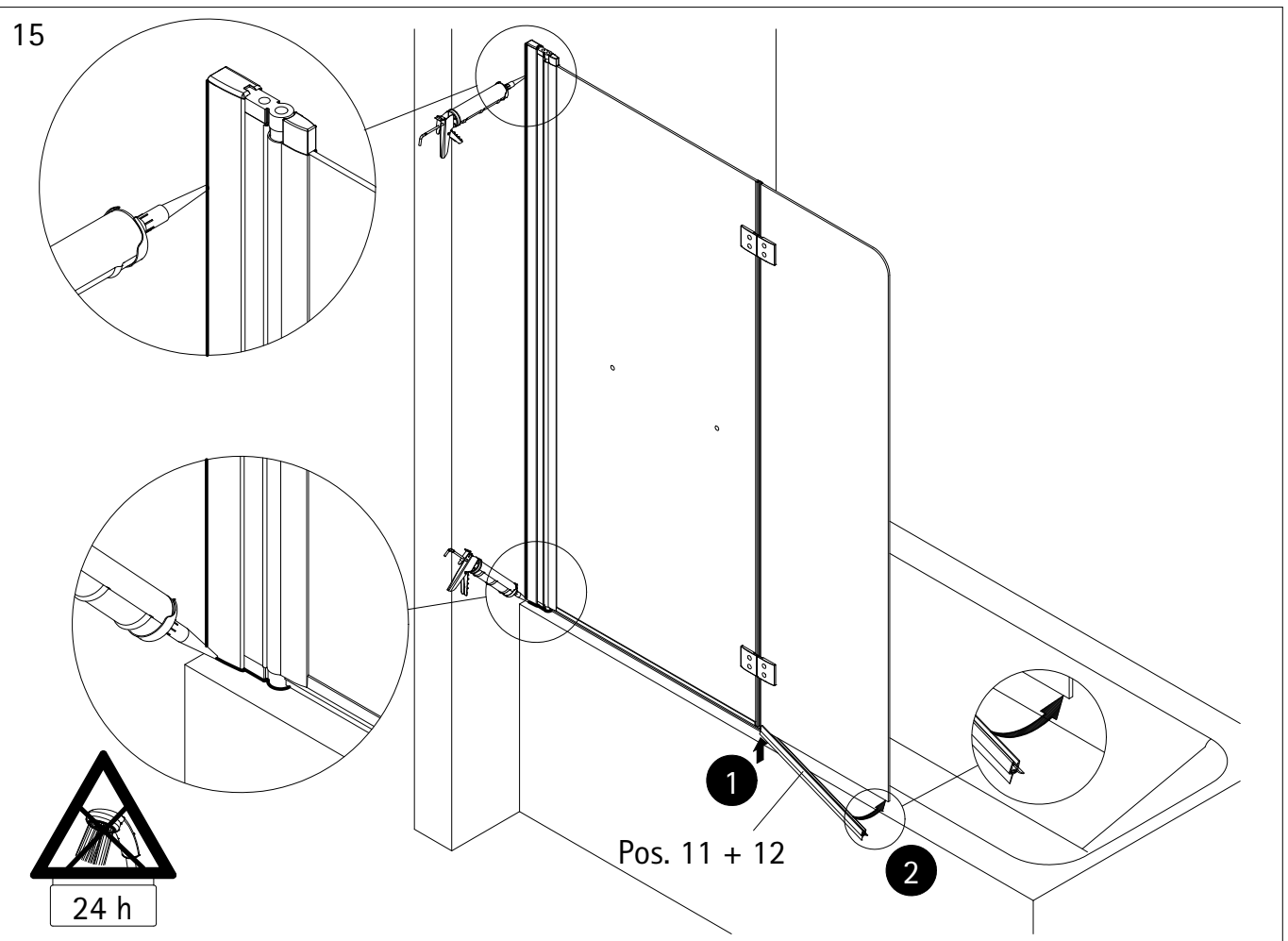
13

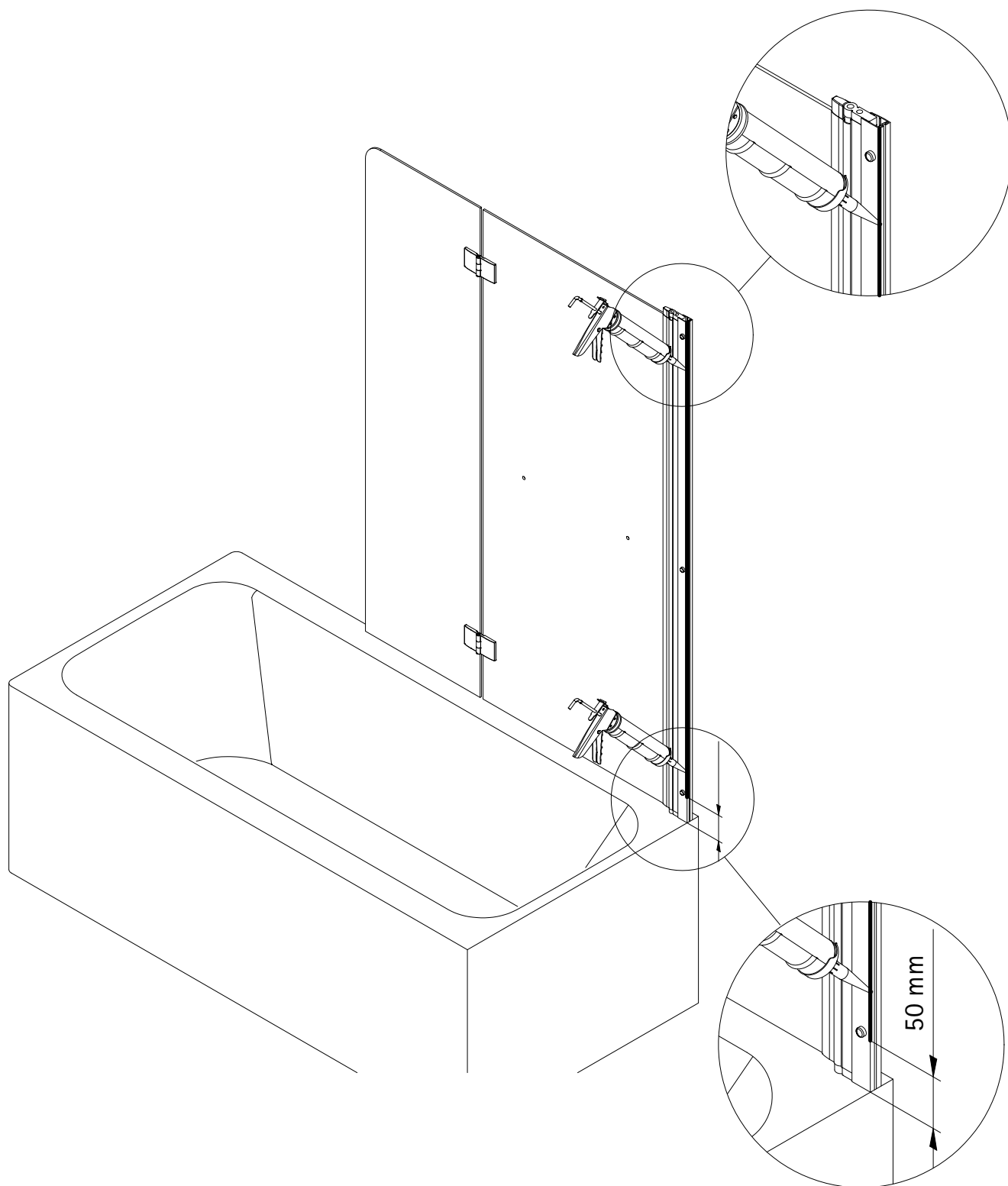


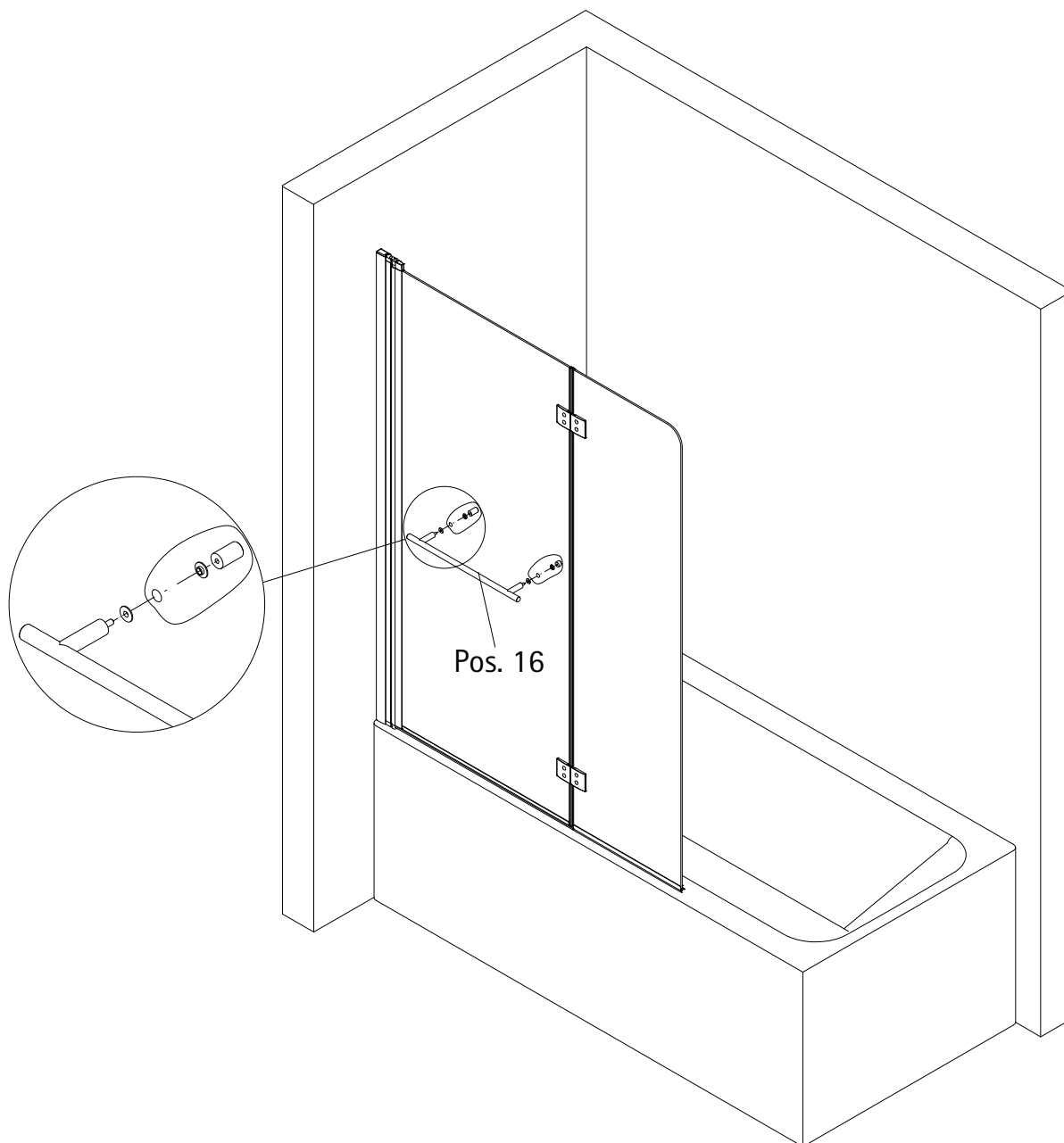
14

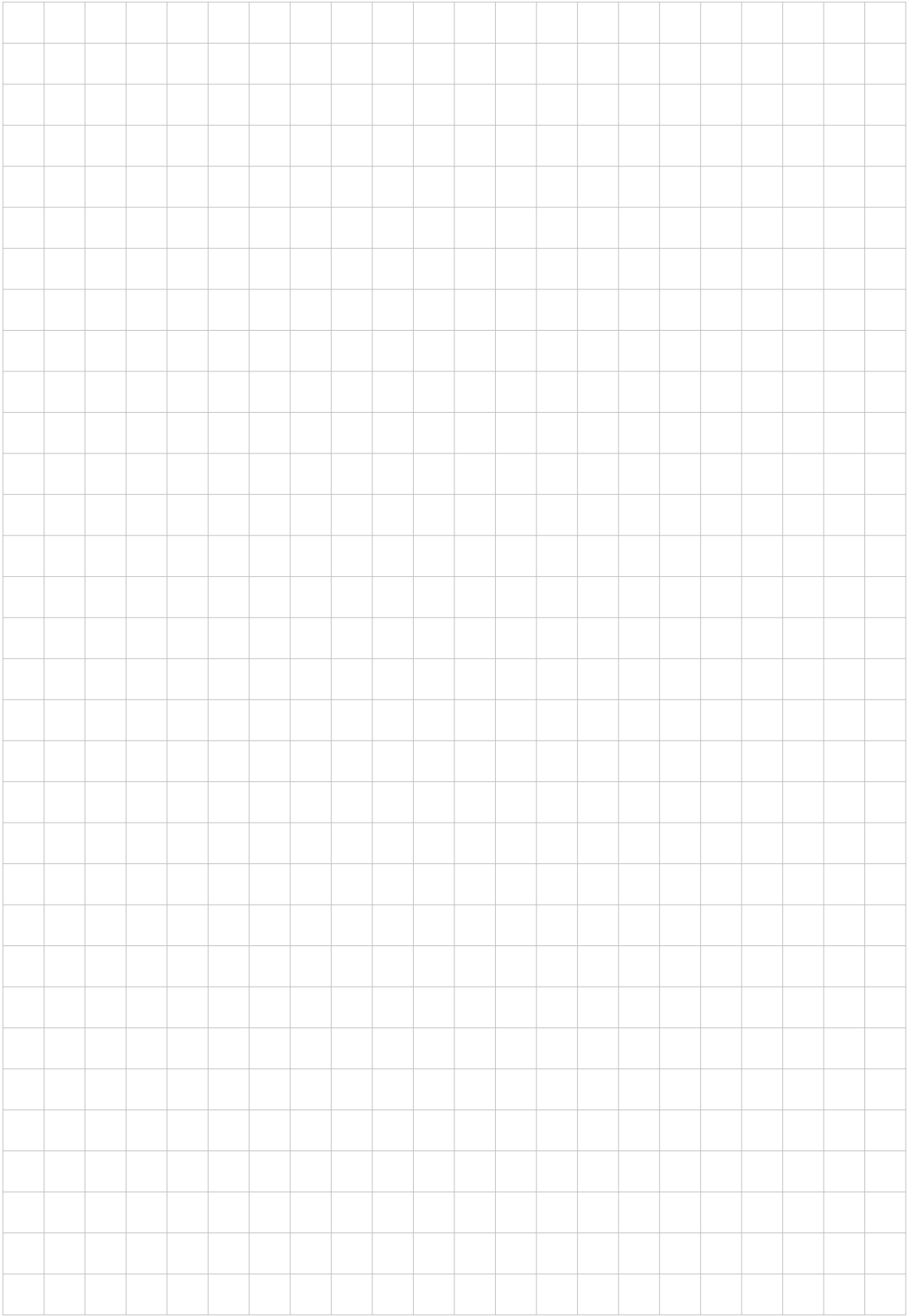


15

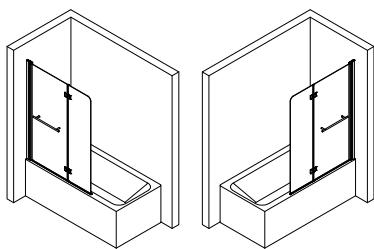








1776-4



Prüfnummer / Inspection number / Numéro de contrôle / Testnummer



Ersatzteilbestellung / spare parts order
commande de pièces détachées / Bestelling van onderdelen:
Fax 02962 / 972-4260



Technische Hilfe / technical help / l'aide technique / technologische ondersteuning
Telefon 02962 / 972-40



E-Mail:
ersatzteile@duschservice.de



Duschservice
Zum Hohlen Morgen 22
59939 Olsberg
Deutschland / Germany / Allemagne / Duitsland

